

## TEILNAHMEBEDINGUNGEN AM COBRA® JUBILÄUMS-GÜRTEL-GEWINNSPIEL VON AUSTRIALPIN

Die Teilnahme am Gewinnspiel von AUSTRIALPIN ist gültig in Verbindung mit der Anmeldung zum AUSTRIALPIN-Newsletter und richtet sich ausschließlich nach diesen Teilnahmebedingungen.

### Ablauf des Gewinnspiels

Die Dauer des Gewinnspiels erstreckt sich vom 11.06.2021, 12.00 Uhr, bis zum 30.06.2021, 23:59 Uhr. Innerhalb dieses Zeitraums erhalten Nutzer online die Möglichkeit, am Gewinnspiel teilzunehmen.

### Teilnahme

Um am Gewinnspiel teilzunehmen, ist eine Anmeldung zum AUSTRIALPIN-Newsletter notwendig. Die Teilnahme ist nur innerhalb des Teilnahmezeitraums möglich. Nach Teilnahmeschluss eingehende Einsendungen werden bei der Auslosung nicht berücksichtigt.

Pro Teilnehmer nimmt nur eine übermittelte Anmeldung am Gewinnspiel teil. Es ist strengstens untersagt, mehrere E-Mail-Adressen zur Erhöhung der Gewinnchancen zu verwenden. Die Teilnahme am Gewinnspiel ist kostenlos.

### Teilnahmeberechtigte

Teilnahmeberechtigt sind natürliche Personen, die das 14. Lebensjahr vollendet haben und ihren Wohnsitz in einem der folgenden Länder haben: Österreich, Deutschland, Belgien, Bulgarien, Dänemark, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Italien, Kanada, Kroatien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, Niederlande, Norwegen, Polen, Portugal, Rumänien, Russland, Schweden, Slowakei, Slowenien, Spanien, Tschechische Republik, Ukraine, Ungarn, Vereinigtes Königreich Großbritannien und Nordirland, Vereinigte Staaten von Amerika, Weißrussland, Zypern. Die Teilnahme ist nicht auf Kunden des Veranstalters beschränkt und nicht vom Erwerb einer Ware oder Dienstleistung abhängig. Sollte ein Teilnehmer in seiner Geschäftsfähigkeit eingeschränkt sein, bedarf es der Einwilligung seines gesetzlichen Vertreters. Nicht teilnahmeberechtigt am Gewinnspiel sind alle an der Konzeption und Umsetzung des Gewinnspiels beteiligte Personen und Mitarbeiter des Betreibers sowie ihre Familienmitglieder. Zudem behält sich AUSTRIALPIN vor, nach eigenem Ermessen Personen von der Teilnahme auszuschließen, wenn berechtigte Gründe vorliegen, beispielsweise

- bei Manipulationen in Zusammenhang mit Zugang zum oder Durchführung des Gewinnspiels,
- bei Verstößen gegen diese Teilnahmebedingungen,
- bei unlauterem Handeln oder
- bei falschen oder irreführenden Angaben in Zusammenhang mit der Teilnahme am Gewinnspiel.

### Gewinn, Benachrichtigung und Übermittlung des Gewinns

Folgende Preise werden vergeben:

- GEWINN 1-25: COBRA® Gürtel limitierte Jubiläumsedition

Die Ermittlung des Gewinners erfolgt nach Teilnahmeschluss im Rahmen einer auf dem Zufallsprinzip beruhenden Verlosung unter allen Teilnehmern, die für den AUSTRIALPIN Newsletter angemeldet sind. Der Gewinner der Verlosung wird zeitnah über eine gesonderte E-Mail über den Gewinn informiert. Die Aushändigung des Gewinns erfolgt ausschließlich an den Gewinner oder an den gesetzlichen Vertreter des minderjährigen Gewinners. Ein Umtausch, eine Selbstabholung sowie eine Barauszahlung des Gewinns sind nicht möglich. Eventuell für den Versand des Gewinns anfallende Kosten übernimmt AUSTRIALPIN. Mit der Inanspruchnahme des Gewinns verbundene Zusatzkosten gehen zu Lasten des Gewinners. Für eine etwaige Besteuerung des Gewinns ist der Gewinner selbst verantwortlich. Meldet sich der Gewinner nach zweifacher Aufforderung innerhalb einer Frist von 3 Wochen nicht, kann der Gewinn auf einen anderen Teilnehmer übertragen werden.

### Beendigung des Gewinnspiels

Der Veranstalter behält sich ausdrücklich vor, das Gewinnspiel ohne vorherige Ankündigung und ohne Mitteilung von Gründen zu beenden. Dies gilt insbesondere für jegliche Gründe, die einen planmäßigen Ablauf des Gewinnspiels stören oder verhindern würden.

### Datenschutz

Für die Teilnahme am Gewinnspiel ist die Angabe von persönlichen Daten notwendig. Der Teilnehmer versichert, dass die von ihm gemachten Angaben zur Person, insbesondere Vor-, Nachname und E-Mail-Adresse wahrheitsgemäß und richtig sind. Der Veranstalter weist darauf hin, dass sämtliche personenbezogenen Daten des Teilnehmers ohne Einverständnis weder an Dritte weitergegeben noch diesen zur Nutzung überlassen werden. Im Falle eines Gewinns erklärt sich der Gewinner mit der Veröffentlichung seines Namens und Wohnorts in den vom Veranstalter genutzten Werbemedien

## TERMS AND CONDITIONS OF PARTICIPATION IN THE COBRA® ANNIVERSARY BELT COMPETITION

The participation in the AUSTRIALPIN competition is valid in connection with the registration for the AUSTRIALPIN newsletter and is governed exclusively by these conditions of participation.

### Course of the sweepstake

The duration of the competition is from 03.06.2021, 08:00, until 31.05.2021, 23:59. During this period, users will have the opportunity to participate in the competition online.

### Participation

In order to participate in the competition, it is necessary to register for the AUSTRIALPIN newsletter. Participation is only possible within the participation period. Entries received after the closing date will not be considered in the draw.

Only one transmitted registration per participant will be considered in the competition. It is strictly prohibited to use multiple e-mail addresses to increase the chances of winning. Participation in the competition is free of charge.

### Eligible participants

Eligible to participate are natural persons who have reached the age of 14 and residing in one of the following countries: Austria, Germany, Belgium, Bulgaria, Denmark, Estonia, Finland, France, Greece, Ireland, Italy, Canada, Croatia, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Russia, Sweden, Slovakia, Slovenia, Spain, Czech Republic, Ukraine, Hungary, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, United States of America, Belarus, Cyprus. Participation is not restricted to customers of the organizer and is not dependent on the purchase of goods or services. Should a participant be restricted in his legal capacity, the consent of his legal representative is required. Not eligible to participate in the competition are all persons involved in the conception and implementation of the competition, employees of the operator as well as their family members. In addition, AUSTRIALPIN reserves the right, at its own discretion, to exclude persons from participation if there are justified reasons, for example

- in the event of manipulation in connection with access to or implementation of the competition,
- in the event of violations of these conditions of participation,
- in the event of dishonest conduct or
- in the event of false or misleading information in connection with participation in the prize game.

### Winning, notification and transmission of the prize

The following prizes will be awarded:

- PRIZE 1-25: COBRA® belt limited anniversary edition

The winner will be determined after the closing date as part of a random draw among all participants who registered for the AUSTRIALPIN newsletter. The winner of the draw will be informed about the prize in a timely manner via a separate e-mail. The prize will only be handed over to the winner or to the legal representative of the underage winner. An exchange, a self-collection as well as a cash payment of the prize are not possible. AUSTRIALPIN will bear any costs incurred for shipping the prize. Any additional costs associated with claiming the prize will be borne by the winner. The winner is responsible for any taxation of the prize. If the winner does not respond after two requests within a period of 3 weeks, the prize can be transferred to another participant.

### Termination of the competition

The organizer expressly reserves the right to terminate the competition without prior notice and without giving reasons. This applies in particular to any reasons that would disrupt or prevent the competition from running as planned.

### Data protection

Participation in the competition requires the provision of personal data. The participant assures that the personal data provided by him/her, in particular first name, surname and e-mail address, are true and correct. The organizer points out that all personal data of the participant will neither be passed on to third parties nor given to them for use without consent. In the event of a win, the winner agrees to the publication of his/her name and place of residence in the advertising media used by the organizer. This includes the announcement of the winner on the website of the operator and its social media platforms. The participant may revoke his/her declared consent at any time. The revocation must be sent in writing to the AUSTRIALPIN contact details provided



en einverstanden. Dies schließt die Bekanntgabe des Gewinners auf der Webseite des Betreibers und seinen Social Media Plattformen mit ein. Der Teilnehmer kann seine erklärte Einwilligung jederzeit widerrufen. Der Widerruf ist schriftlich an die im Impressumsbereich angegebenen Kontaktdaten von AUSTRIALPIN zu richten. Nach Widerruf der Einwilligung werden die erhobenen und gespeicherten personenbezogenen Daten des Teilnehmers umgehend gelöscht. Mit der Anmeldung zum Gewinnspiel trägt sich der Teilnehmer in dem Newsletter-Verteiler von AUSTRIALPIN ein. Eine Abmeldung kann jederzeit über die AUSTRIALPIN Website erfolgen.

#### **Anwendbares Recht**

Fragen oder Beanstandungen in Zusammenhang mit dem Gewinnspiel sind an AUSTRIALPIN zu richten. Kontaktmöglichkeiten finden sich im Impressumsbereich dieser Website. Das Gewinnspiel unterliegt ausschließlich dem Recht der Republik Österreich. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

#### **Salvatorische Klausel**

Sollte eine Bestimmung dieser Teilnahmebedingungen ganz oder teilweise unwirksam sein oder werden, so wird dadurch die Gültigkeit dieser Teilnahmebedingungen im Übrigen nicht berührt. Statt der unwirksamen Bestimmung gilt diejenige gesetzlich zulässige Regelung, die dem in der unwirksamen Bestimmung zum Ausdruck gekommenen Sinn und Zweck wirtschaftlich am nächsten kommt. Entsprechendes gilt für den Fall des Vorliegens einer Regelungslücke in diesen Teilnahmebedingungen.

Viel Glück und Erfolg wünscht das Team von AUSTRIALPIN!

in the imprint area. After revocation of the consent, the collected and stored personal data of the participant will be deleted immediately. By registering for the competition, the participant enters the newsletter distribution list of AUSTRIALPIN. Unsubscribing can be done at any time via the AUSTRIALPIN website.

#### **Applicable law**

Questions or complaints in connection with the competition should be addressed to AUSTRIALPIN. Contact details can be found in the imprint section of this website. The competition is subject exclusively to the laws of the Republic of Austria. The legal process is excluded.

#### **Severability clause**

Should any provision of these terms and conditions of participation be or become invalid in whole or in part, this shall not affect the validity of the remaining provisions of these terms and conditions of participation. In place of the invalid provision, the legally permissible provision that comes closest in economic terms to the meaning and purpose expressed in the invalid provision shall apply. The same applies in the event of a loophole in these conditions of participation.

The AUSTRIALPIN team wishes you good luck and success!